



Observatoire  
international  
des  
prisons

P

soirée  
manifestive :  
des écrivains et des  
artistes aux côtés  
des personnes  
détenues

dimanche  
14 décembre 2014  
18h30  
Le Monfort Théâtre  
75015 Paris



Avec les écrivains

| Olivier Brunhes |  
| Philippe Claudel | Virginie Despentes |  
| Nancy Huston | Mohamed Kacimi |  
| Gérard Mordillat |

Avec les artistes

| Ali (Avec Mathurin Bolze  
et Hedi Thabet / Cie Mpta) |  
| La Shtar Academy et Sandra Nkake |

Malix-dits

Pour la sortie du livre  
*Passés par la case prison*  
l'Observatoire international  
des prisons présente

# Maux-dits !

**SOIRÉE MANIFESTIVE**  
Des écrivains et des artistes  
aux côtés des personnes  
détenues

**DIMANCHE**  
**14 DÉCEMBRE 2014**  
**18H30**  
**LE MONFORT THÉÂTRE**

Parc Georges Brassens  
106 rue Brancion  
75015 Paris  
Métro 13 Porte de Vanves  
Bus 58/62/89/95/191  
Tramway T3 station Brancion

Accueil à partir de  
18h  
Participation libre :  
1, 2, 5, 10, 20, 50... euros !  
Réservation conseillée  
par tél.: 01 56 08 33 88  
ou sur [www.lemonfort.fr](http://www.lemonfort.fr)

Avec les écrivains

**Olivier Brunhes, Philippe Claudel,  
Virginie Despentes,  
Nancy Huston, Mohamed Kacimi,  
Gérard Mordillat.**

Témoignages

**Christophe de la Condamine,  
Yazid Kherfi et Sylvie Piciotti**

Le livre

*Passés par la case prison* est  
un livre issu de la rencontre entre  
huit écrivains et d'anciens détenus.  
Lutter contre les stéréotypes,  
montrer l'envers du fait divers,  
la complexité des parcours  
et contextes qui mènent derrière  
les barreaux, raconter les effets  
de la prison dans une vie...  
telle est la démarche.

Avec les textes des six écrivains  
précités et de Marie Darrieussecq  
et Pierre Lemaitre.  
Préface de Robert Badinter  
Photos de Philippe Castetbon  
et Dorothy-Shoes  
Editions La Découverte,  
décembre 2014

Cirque

**Ali**  
«**Mathurin Bolze et Hedi Thabet**  
écrivent tout simplement  
une nouvelle page de l'histoire  
du cirque contemporain  
avec ce spectacle aussi bref  
(moins de 25 min) que sobre  
et extrême. Magistral». (*Télérama*)

Pop-Rock-Soul

**Sandra Nkake**  
«Son timbre hors du commun  
fait d'elle une incontournable  
de la scène soul française». (*France Inter*)

Rap

**La Shtar Academy**  
a réalisé le premier album  
de rap derrière les murs  
d'une prison.  
«Dedans on rêve d'être  
dehors / Dehors on veut  
nous foutre dedans /  
Parce qu'en fait de ce système  
nous recherchons l'évasion».

Partenaires :

AFC, ANVP, ARPPI, Ban Public,  
Carceropolis, Emmaüs-France,  
FARAPEJ, Fondation ACAT,  
Genepi, La Cimade, LDH, Secours  
catholique, UFRAMA

Remerciements :

L'OIP remercie le Monfort  
et son équipe, les écrivains,  
les artistes et techniciens,  
les associations partenaires,  
Frédéric Teschner.  
Avec Les Ouvriers qualifiés.

Imprimé avec le soutien  
de Lafontaine



OIP :

7 bis rue Riquet  
75019 Paris  
t : 01 44 52 87 90  
m : [contact@oip.org](mailto:contact@oip.org)  
Pour en savoir plus :  
[www.oip.org](http://www.oip.org)

Graphisme :

Frédéric Teschner Studio